Europos Sąjungos
oficialusis leidinys

LT
L serija

2023/2170

2023 10 16

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2023/2170

2023 m. rugsėjo 28 d.

kuriuo Europos Komisijai suteikiami įgaliojimai Europos Sąjungos vardu dalyvauti derybose dėl Europos Tarybos konvencijos, kuria anuliuojama ir pakeičiama 1998 m. Konvencija dėl aplinkos apsaugos pagal baudžiamąją teisę (ETS Nr. 172)

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 83 straipsnio 2 dalį kartu su 218 straipsnio 3 ir 4 dalimis,

atsižvelgdama į Europos Komisijos rekomendaciją,

kadangi:

(1) 2022 m. lapkričio 23 d. Europos Tarybos Ministrų Komitetas įsteigė ir įgaliojo Aplinkos apsaugos pagal baudžiamąją teisę ekspertų komitetą ne vėliau kaip 2024 m. birželio 30 d. parengti naujos konvencijos, kuria anuliuojama ir pakeičiama 1998 m. Konvencija dėl aplinkos apsaugos pagal baudžiamąją teisę (ETS Nr. 172) (toliau – nauja konvencija), projektą;

(2) nauja konvencija siekiama nustatyti bendras taisykles dėl tikslo ir taikymo apimties, terminologijos ir apibrėžčių, sunkių nusikalstamų veikų, atsakingų asmenų ir bausmių, procesinių teisių ir bendradarbiavimo, prevencinių priemonių ir pilietinės visuomenės dalyvavimo. Kai kurios naujos konvencijos dalys patenka į sritį, kurią didžiąja dalimi reglamentuoja Sąjungos teisė, visų pirma Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/99/EB ([1]) ir pasiūlymas dėl naujos direktyvos, kuri ją pakeistų. Dėl to nauja konvencija galėtų būti daromas poveikis Sąjungos teisei arba pakeista jos taikymo apimtis, kaip tai suprantama Sutartyje dėl Europos Sąjungos veikimo (toliau – SESV) 3 straipsnio 2 dalyje;

(3) siekiant apsaugoti Sąjungos teisės vientisumą ir užtikrinti, kad tarptautinės teisės ir Sąjungos teisės taisyklės derėtų tarpusavyje, būtina, kad Komisija dalyvautų derybose dėl naujosios konvencijos, kiek tai susiję su Sąjungos kompetencijai priklausančiais klausimais, kaip apibrėžta Sutartyse, kurių atžvilgiu Sąjunga yra priėmusi taisykles arba numato jas priimti netolimoje ateityje;

(4) šis sprendimas neturėtų daryti poveikio kompetencijos pasidalijimui tarp Sąjungos ir jos valstybių narių, kaip apibrėžta Sutartyse, valstybių narių dalyvavimui derybose, kiek tai susiję su klausimais, kurių neapima Komisijai suteikti įgaliojimai, ir bet kokiam vėlesniam sprendimui sudaryti naują konvenciją;

(5) šio sprendimo papildyme pateikiami derybiniai nurodymai yra skirti Komisijai ir gali būti peržiūrimi ir toliau plėtojami, jei tikslinga, atsižvelgiant į derybų eigą;

(6) atsižvelgiant į tai, kad visos valstybės narės taip pat yra Europos Tarybos narės, derybose dalyvaujančios valstybės narės, laikydamosi Europos Sąjungos sutarties (toliau – ES sutartis) 4 straipsnio 3 dalyje nurodyto lojalaus bendradarbiavimo principo ir vadovaudamosi visapusiškos tarpusavio pagarbos principu, turėtų remti Sąjungos derybininką jam vykdant Sutartyse numatytas užduotis;

(7) pagal lojalaus bendradarbiavimo principą Komisija ir valstybės narės derybų proceso metu turėtų glaudžiai bendradarbiauti, be kita ko, palaikydamos reguliarius ryšius su valstybių narių ekspertais ir jų atstovais Strasbūre;

([1]) 2008 m. lapkričio 19 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/99/EB dėl aplinkos apsaugos pagal baudžiamąją teisę (OL L 328, 2008 12 6, p. 28).

(8) pagal prie ES sutarties ir SESV pridėto Protokolo Nr. 21 dėl Jungtinės Karalystės ir Airijos pozicijos dėl laisvės, saugumo ir teisingumo erdvės 1 ir 2 straipsnius ir nedarant poveikio to protokolo 4 straipsniui, Airija nedalyvauja priimant šį sprendimą ir jis nėra jai privalomas ar taikomas;

(9) pagal prie ES sutarties ir SESV pridėto Protokolo Nr. 22 dėl Danijos pozicijos 1 ir 2 straipsnius Danija nedalyvauja priimant šį sprendimą ir jis nėra jai privalomas ar taikomas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

1. Komisijai suteikiami įgaliojimai Sąjungos vardu dalyvauti derybose dėl naujos Konvencijos dėl aplinkos apsaugos pagal baudžiamąją teisę, kuria anuliuojama ir pakeičiama 1998 m. Europos Tarybos konvencija dėl aplinkos apsaugos pagal baudžiamąją teisę (ETS Nr. 172), kiek tai susiję su Sąjungos kompetencijai priklausančiais klausimais, kaip apibrėžta Sutartyse, kurių atžvilgiu Sąjunga yra priėmusi taisykles arba numato jas priimti netolimoje ateityje.

2. Derybos vedamos remiantis derybiniais nurodymais, išdėstytais šio sprendimo papildyme. Taryba vėliau gali pateikti Komisijai papildomus nurodymus.

2 straipsnis

Derybos vedamos konsultuojantis su Tarybos Teisminio bendradarbiavimo baudžiamosiose bylose darbo grupe (toliau – COPEN darbo grupė) – ji šiuo sprendimu paskiriama specialiu komitetu, kaip tai suprantama Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 218 straipsnio 4 dalyje.

Komisija reguliariai praneša COPEN darbo grupei apie derybų pažangą ir kuo anksčiau jai perduoda visus derybų dokumentus.

Tarybos prašymu Komisija jai praneša apie derybų eigą ir rezultatus, be kita ko, raštu.

3 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Komisijai.

Priimta Briuselyje 2023 m. rugsėjo 28 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
F. GRANDE-MARLASKA GÓMEZ